



INFCIRC/507
9 May 1996
GENERAL Distr.
Original: ARABIC

الوكالة الدولية للطاقة الذرية
نشرة اعلامية

رسالة مؤرخة في ٢٤ نيسان/أبريل ١٩٩٦
واردة إلى المدير العام من
الممثل المقيم للمملكة العربية السعودية
لدى الوكالة الدولية للطاقة الذرية

- ١ في ٢٥ نيسان/أبريل ١٩٩٦ تلقى المدير العام رسالة مؤرخة في ٢٤ نيسان/أبريل ١٩٩٦ من الممثل المقيم للمملكة العربية السعودية، باسم الدول العربية الأعضاء في الوكالة والأعضاء في مجلس المحافظين، بشأن معامل ديمونة الإسرائيلي.
- ٢ وبناء على طلب الممثل المقيم للمملكة العربية السعودية، يعمم نص الرسالة لكي تطلع عليه الدول الأعضاء.

ملحق

نص رسالة مؤرخة في ٢٤ نيسان/أبريل ١٩٩٦
واردة من الممثل المقيم للمملكة العربية السعودية
لدى الوكالة الدولية للطاقة الذرية

سعادة الدكتور هاينز بليكس
المدير العام لـ الوكالة الدولية للطاقة الذرية

أود أن أعبر لكم باسم الدول العربية الأعضاء في الوكالة والأعضاء في المجلس عن قلق الحكومات والشعوب العربية من الأنباء والتقارير الخاصة بالأخطار المحتملة من التسرب الاشعاعي النووي في مفاعل ديمونة الإسرائيلي وعن أخطار تخزين ودفن النفايات الذرية في منطقته، إذ تشعر بأن استمرار المفاعل النووي دون أية معرفة حقيقة بمدى أمانه، وكذلك أماكن دفن النفايات النووية في المنطقة يهددان الأمن والحياة والبيئة:

ومن ضمن ما يزيد من حدة هذا القلق الأسباب التالية:

- ١- تكرار الأنباء والتقارير بما فيها تقارير من مصادر إسرائيلية حول تسرب اشعاعي من المفاعل وأماكن النفايات النووية المدفونة في منطقة المفاعل.
- ٢- تقادم المفاعل وانتهاء العمر الافتراضي له.
- ٣- ان المنطقة معرضة للزلزال والهزات الأرضية.
- ٤- ان رصد حدوث تسرب اشعاعي الى المياه الجوفية عبر الحدود يستلزم مرور فترة زمنية طويلة لرصد هذا التسرب في الدول المجاورة مما يجعل من الصعب فنيا الجزم بناء على قياسات خارج حدود إسرائيل بعدم وقوع حادث قد تظهر آثاره المدمرة في المستقبل.

ان استمرار الأنشطة النووية الإسرائيلية بعيدا عن الرقابة الدولية لا يحقق الحد الأدنى من التأكيدات حيال الأمان النووي لهذه الأنشطة ولا شك أن وقوع أي حادث منحوت النووي في إسرائيل سوف يكون له تأثيرات ومخاطر تتجاوز حدودها مما يستلزم وجود حد أدنى من الشفافية في الأنشطة النووية الإسرائيلية وكذلك وجوب انضمام إسرائيل الى اتفاقية عدم انتشار الأسلحة النووية والى اتفاقية للضمادات مع الوكالة.

لذلك يرجى اتخاذ ما يلزم من جانبكم لاحظار الدول الأعضاء في الوكالة بمدى القلق الذي يسود المنطقة العربية نتيجة لذلك. كما يرجى من الوكالة اجراء الاتصالات التي تمكنها من عمل الدراسات الفنية

اللارمة لقياس مستوى الاشعاع السائد في مواقع معناء ديمونة وجواره وأماكن دفن النفايات النووية بالمنطقة حرصا على منع المخاطر المحتملة من التسرب الاشعاعي النووي وتزويد المجلس بتقرير عن ذلك.

ونود أن نشير بهذه المناسبة إلى أن الأخطار المحتملة لأي حادث نووي قد تتسع لتجاوز حدود المنطقة ولا شك أن حادث تشنغنبل وما ترتب عليه من تفاصيل ما زال مصدر قلق للعالم ومثلا واقعيا على أهمية الأمان النووي.

ونظرا للصفة العاجلة والهامة لهذا الموضوع فاتنا فتأمل العناية لاتخاذ اللارم عاجلا وفي نفس الوقت نطلب منكم تعميم هذه الرسالة على الدول الأعضاء في الوكالة كوثيقة رسمية.

مع أطيب تحياتي.

(التوقيع) عيسى النوبي
عميد السلك الدبلوماسي العربي
سفير المملكة العربية السعودية